

LA UNION

Organo de intereses Católicos Políticos y Económicos

REDACTOR: DR. LUIS SANTIAGO BOTANA

SALDRÁ LOS MIÉRCOLES, VIERNES Y DOMINGOS

A. LORETTE

Publicada por la Sociedad Italiana de Socorros Mútuos, en la imprenta de la Calle de la Paz, N.º 10, Minas, a cargo de don Juan de la Cruz, propietario de la imprenta.

ADVERTENCIA

La Union se reserva el derecho de no admitir las solicitudes que, a juicio de la redacción, ataquen a la moral.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Por meses	\$ 1.00
Por trimestres	\$ 3.50
Por año	\$ 0.60
A los sueltos	\$ 0.20

La Union

MINAS, ENERO 6 DE 1884.

La arte literaria del festival Italiano.

La Union saludó con entusiasmo el aniversario de la importante asociación Italiana de Socorros Mútuos, y esperó con legítimo derecho que en la fraternidad que se ofrecía al pueblo, todas las opiniones religiosas y colores políticos serían respetados.

La programación de la fiesta era general, no había en el programa escisión, preparada de antemano, a los círculos que componen la Sociedad Italiana la distinguida comisión había convocado, era lógico, pues, suponer que en acto tan «cosmopolita», las diferencias de ideas entre los asistentes quedarían margen al menor desagrado.

Desgraciadamente las cosas en este mundo, no marchan siempre por el verdadero camino. Si la parte material de la fiesta estuvo espléndida y poco o nada que desear, la literaria estuvo mas que deficiente, é inoportuna.

En el centro de una reunión numerosa os principios y ministros católicos fueron atacados sin que hubiera motivo para ello, de una manera gratuita é insolita.

Las tradiciones de un partido político, puestas en tela de juicio, y traído sus narraciones históricas sin necesidad que justificara tal proceder.

Con este motivo la tranquilidad de Minas peligró por algunas horas, difícil sería prever todas las tristes emergencias que hubiesen ocurrido hasta la fecha, si la prudencia, que no está reñida con el verdadero valor, no hubiera sido observada por la mitad de los espectadores, heridos en lo mas íntimo de sus creencias.

El desagrado por los juicios vertidos en política y religión en esa reunión pronto se hizo general—y del seno de la misma colonia italiana brotó la reprochación de ese acto, atentatorio a la tranquilidad pública.

La «Colonia Española» con tino, hizo también todo lo posible para llevar la calma a los espíritus.

Cuando se pide el concurso de todo pueblo para fiestas de estas naturalezas, hay que tolerar y respetar todas las opiniones—se deben tomar medidas tendientes a armonizar los intereses de to-

dos y privar escenas aflictivas.

Basta ser Oriental, antes que partidario para comprender, que la fraternidad de Minas, como la de los demás pueblos no debe ser turbada con imprecaciones odiosas que solo al mal conducen.

El extranjero sensato sin esfuerzo intelectual se apercibe que la hospitalidad que se le brinda, no es una arma, con la cual hiere los mismos intereses de la nacionalidad, que lo da asilo. La Colonia Italiana para el próximo año puede aprovechar los frutos, que encierra la presente lección de este año en la romería—en donde pudo haber mas desgracias, que lo que muchos se imaginaron. Felizmente, hoy no tenemos, mas que lamentar que las palabras impropias que allí se oyeron. Todos están conformes en que la parte material de la fiesta estuvo a la altura del patriotismo Italiano, pero también afirman que la literatura que allí se ofreció al público, no toda fué buena.

Que escenas de este género no se repitan en el próximo aniversario de la sociedad de Socorros Mútuos, son los vehementes deseos del público.

Los mismos bien entendidos intereses de esa Asociación, meramente humanitaria reclaman, que sus futuros festivales no se conviertan en sinagogas ó meetings políticos. Para oír opiniones de carácter bélico no se invita al pueblo a divertirse.

Las madres de familias, señoritas y caballeros fueron a solemnizar con su presencia el día de la Asociación de Socorros Mútuos y no a oír inconveniencias. Los vivos a los partidos y los insultos en aquella alegre fiesta estaban fuera de lugar. No había necesidad de comerse a los Papas, ni apostrofar a los partidos para asistir a la romería.

Con todos los miembros de la colonia Italiana que hemos hablado, hemos tenido ocasión de reprobar los incidentes destemplados que ocurrieron y que pudieron llenar de luto por muchos años a la Sociedad de Minas.

Nos alegramos que los Italianos sensatos, ligados a nuestro bienestar por sus familias, industrias y comercio condenen el referido suceso.

¡Honora a ellos!

Colaboración

EL FUTURO TEMPLO DE MINAS

Dícese, que se está por nombrar una comisión, que tendrá por objeto reunir los medios necesarios, para la continuación del Templo de nuestro pueblo. La idea es felicísima, y por lo tanto, se debe poner todo empeño, para llevarla a cabo; porque concurrirá grandemente a la verdadera civilización de nuestro pueblo, que consiste, no solo en el desarrollo material é intelectual, sino en el desarrollo moral, base de toda sociedad verdaderamente civilizada.

Años hace ya, que debiera estar concluido nuestro templo. La población es grande, y el templo que existe entera-

mente pequeño, de manera que, en los días de mucha concurrencia, la gente no se puede revolver.

¿Qué es, pues, lo que nos detiene? ¿Será la falta de actividad? Si es esto, necesario es que estemos activos, necesario es, que trabajemos con esfuerzo, necesario es, que nos sacrifiquemos por el bien de nuestro pueblo, como se sacrificó el buen patriota por la tierra venidera que le vio nacer, necesario es, que miremos por el honor del pueblo, que siendo uno de los mas bellos del centro de la República, tenga una Iglesia tan inferior a la que le corresponde. ¿Será por falta de medios? Pero, ¿cómo es posible, que un Pueblo tan grande y de tanto comercio, con un departamento tan rico y ostento, no tenga medios para hacer, lo que han hecho Pando, Las Piedras, Santa Lucía y otras poblaciones mas limitadas y escasas de medios, que la nuestra? Tanto mas, que nuestro departamento además de ser tan rico y extenso, tiene dinero en fondo y el templo a medio hacer.

Imitemos, el ejemplo de tantas naciones, piadosas, que han erigido suntuosos templos, al Dios de las misericordias, al Dios, que por nosotros, fué crucificado en la cumbre del Calvario, imitemos el ejemplo de David que preparó inmensas riquezas para erigir un templo al Señor, imitemos el ejemplo de su hijo Salomón, que lo edificó tan rico y sumptuoso, que fué la primera maravilla del mundo; y sin ir tan lejos, imitemos el ejemplo de los montevideanos, que cuando la Ciudad contaba con solo 4,722 almas, edificaron un templo cuyo costo ascendió a 500.000 pesos y es quizás el mejor de las repúblicas del Plata. ¿Será por falta de religión? No,

no creo, que haya penetrado en vuestro corazón ese monstruo feroz del anverso, no creo que hayais perdido esa propensión innata, que va impresa en la base de todas las sociedades, de reconocer un ser superior y por lo tanto tributarle un culto proporcionado a su conocimiento: creo, que conservais esa religión augusta, que nos legó aquella nación poderosa y valiente que para conservar en su seno joya tan preciosa luchó con esfuerzo denodado cerca de ochocientos años contra el poder de los moros; esa religión, que nos enseña la Iglesia, que durante diez y nueve siglos se ha conservado incólume, como roca en medio del oceano atacada por furiosas olas, y se conservará hasta el fin de los siglos, pues, de ella dijo su Divino fundador: el porta inferi non prevaleat adversas com; y las puertas del infierno no prevalecerán contra ella. Nosotros pues, que tenemos ideas genuinas del verdadero Dios, erijámonle según nuestras fuerzas un templo digno de su alteza infinita, en donde reunidas podamos manifestarle la dependencia que tenemos de él en cuanto al alma y al cuerpo, asistiendo a los divinos oficios.

N. N.

Gacetilla

Festejos de la Sociedad Italiana de Socorros Mútuos.

La mañana del día 30 ofrecía todos los encantos primaverales; dormido el céfiro ante la belleza del día regalado, hizo que la dulce quietud atmosférica se prolongase por todo el día destinado al hermoso festival.

Los italianos, en ese día, pudieron pensar con razón, que estaban bajo el limpio cielo de Italia que debía despertarles nuevas y patrióticas emociones.

Desde temprano, la población se preparaba a la escursión campestre, afluyendo por todas sus calles hacia el centro de reunión que lo era la casa del presidente de la Sociedad Sr. D. Marcelo Zaffaroni.

A las 8 de la mañana, se hallaban unidas las dos bandas de música, la sociedad española de Socorros Mútuos, un grupo de la colonia Zuza, gran reunión de pueblo, y la población italiana, que, encabezada por su presidente, marchaba al frente de la concurrencia, dirigiéndose al paseo al paso del himno de Italia, con la bandera enarbolada, é igualmente así las demás colonias que la acompañaban.

Llegada la concurrencia a la casa oficial, que ocupaba el centro, gustosamente adornada, espaciosa, techada de verde follaje que hacia inaccesibles las ofensas del Sol, cubierta de diversas banderas, se abrió el acto con el discurso inaugural del presidente, leído con claridad y acción por el joven Salvador Brusá.

Terminado é hicieron uso de la palabra muchas personas, entre ellas los señores Cámaras, Trellas, Quirici, Melgón, don Carlos Fava Devoto, Eduardo Ariza, Salvador Brusá y por último el señor Nicosia que puso el punto final a la oratoria del acto.

Muchas niñas pronunciaron sus discursos como la Sta. Emilia del Puerto presidenta del coro, Lola Mata, Herminia Zaffaroni y otras.

Una morena que ya en otras ocasiones, ha sabido pararse en la tribuna con resolución, llamada Teófila Martínez, pidió la palabra y se expresó con clara peroración, causando gran novedad al público su natural desenvolvimiento, lo que dió margen a que en el acto se iniciara una suscripción en su favor con que fué obsequiada.

Quisiéramos, aquí manifestar el mal efecto que causaron las palabras del señor Nicosia que tuvo la feliz ocurrencia de traer a colación algunos recuerdos nada apropiados al acto ni a la naturaleza del festejo, eminentemente nacional italiano, para que se intercalaran cuestiones de hechos de partidos que malsonaron notablemente a oídos del pueblo, y pronunciados por un huésped italiano a sus conciudadanos. Dejemos, que la redacción se ocupa editorialmente del accidente.

Después de este percalce, pasaron los convidados a ocupar sus asientos en el banquete que ya estaba esperándolos.

Después de algunos brindis se invitó al teniente cura D. Genaro Amantea, a que hiciera uso de la palabra, el que a grandes instancias, se dispuso a ocupar el parlamento, produciendo una patriótica é interesante alocución, reflexiva-

mente censurada en aquel acto por alguna persona en que el apasionamiento irreligioso ejerce en el espíritu una singular y viva presión, que estamos seguros que en otros momentos de mayor serenidad, no se hubiera incurrido en tal exceso.

En fin, pasaron estos momentáneos desahogos, y la concurrencia se entregó al arte coreográfico con entusiasmo. Las dos Bandas de música tocaban alternativamente.

El coro de niñas, que embelleció notablemente el acto, cantando los himnos oriental e italiano, mereció la justa distinción de los representantes de la fiesta y los aplausos públicos.

Los señores Pais, Rodríguez y otros improvisaron una orquesta compuesta de guitarras, violín y flauta que produjo su buen efecto.

El segundo y tercero día de la fiesta repitieron los mismos actos del primero, aunque la concurrencia del segundo disminuyó bastante para presentar el último día en toda su plenitud, a dar el adiós a los espléndidos festejos.

Por la noche lucieron doce o catorce piezas de pirotecnia preparadas con habilidad por don Antonio Drago, principalmente el castillo, los herreros y otros que llamaron la atención del público, reunido esta noche de tal modo, que no recordamos otro festejo que haya arrasado tan numerosos concurrentes; este acto duró hasta las doce de la noche, sin que cesaran de lucir en el espacio diversidad de proyectiles igneos, lluvias de estrellas y cintas de fuego que se entrecruzaban rápidamente al escalar la altura, disputándose la gloria de llevar las el Cielo los recuerdos de Italia.

La noche siguiente, dió la Compañía dramática su beneficio a la Colonia Italiana, que, debido quizá a los tres días de fatiga, no asistió más que una regular concurrencia.

Con esta dedicación, espiraron los festejos patrios italianos, que la humanitaria Sociedad de Socorros, ofreció al pueblo.

A ella deseamos salud y prosperidad, y, uniéndonos a sus nobles aspiraciones, esperamos acompañarla siempre a sus futuras festividades anuales.

Hé aquí, ahora, el discurso pronunciado por la señorita Emilia del Puerto, presidenta del coro de las niñas que cantaron el himno oriental y el italiano, y el de la niña Cerárea del Puerto:

Señores:

Niña como soy todavía, que abro rección los ojos a las primeras impresiones de la mente, para ver el matutino crepúsculo de la vida que siempre en estos años es tan hermoso y halagador.

Me hallo, naturalmente, conmovida en este acto, al presidir este hermoso ramillete de flores Uruguayas, que han que rido mostraros con el canto de nuestro himno patrio, la simpatía de la tierna juventud Minuana.

Este acto que simboliza la confraternidad del pueblo italiano y el aniversario de la fundación de la Asociación de Socorros Mútuos de la espresada colonia nos brinda el placer de ver reunido y con cara de satisfacción, a casi todos los habitantes de la Villa.

No tengo, siquiera, motivos para conocer la historia ni los rasgos distintivos de la nacionalidad que hoy se reúne aquí, en lazos de unión patriótica, a expandir el espíritu en este magnífico paseo al que voy asistiendo todo mi pueblo con el igual afecto que la que tiene el honor de presidir este pequeño grupo de niñas que acaban de probar con sus débiles cantos a simpatía que merecéis al pueblo Uruguayo, pero sé, que el pueblo italiano es un pueblo simpático, y he oído decir que es la patria de los genios, el gran escenario de los dulcísimos cantos, y el mundo poético de los pintores inimitables.

Señores, me hallo tan feliz en este momento, que creo os lo revela mi semblante, siento necesidad de decirlo con todo mi placer y adherirme en nombre de todas mis compañeras con el mismo a las públicas manifestaciones de satisfacción que tan espontáneamente vemos produ-

cirse.

Cerraré este último párrafo haciendo votos por la felicidad de todos los reunidos en este acto y en particular por la digna Sociedad Italiana que es la que ofrece al pueblo de Minas estos agradables momentos.

Hé dicho.

Señores:

¡Que linda es la vista de este campo y ese arroyo bordado de tan grandes árboles que arrojan una sombra tan hermosa y agradable!

Miro a todas partes y siento tanta alegría que parece no mas, hubiese vivido siempre en el campo, pero aquí suceden dos cosas diferentes, veo pasto, florcillas silvestres, lindísimos árboles, pero tan grande concurrencia que parece un gran pueblo o un baile de teatro en que apenas cabe la gente.

Y tan buenos que son los italianos! yo los quiero mucho y ojalá que de aquí a unos cuantos días den otra función aquí mismo para poder venir otra vez como hoy y jugar y entretenernos bastante que esto es sin comparación mas lindo que hacer los casamientos de las muñecas y hacerlas bailar con Juanita y Adolfito.

Concluyo deseando salud a todos y primero que todo a los italianos que tocan tan bien la música y son tan buenos.

He dicho.

Las niñas que compusieron el coro que cantó en las fiestas, nos piden agradezcamos a su nombre a doña Eulalia N. de Helguera, con motivo de los ensayos que hicieron en su casa a los que dicha señora se prestó con su característica galantería.

Recibimos del colega *Ra Razon* su tarjeta de felicitación de año nuevo, agradeciéndole mucho su recuerdo, que devolvemos de la misma manera, deseándole que el año 84 inaugure para él las mejoras esperanzas.

Doña Carmen Abadía de Ibargoyen murió el 3 a la madrugada, repentinamente, que, al llevarle a la cama el mate que habitualmente tomaba, la encontraron cadáver.

El 4 a la mañana se efectuó su entierro.

Como lo habíamos anunciado, llegó de la Capital don Sabino Arrospide en compañía del doctor Jacinto Casaravilla a quienes saludamos.

Por recomendación del señor Pintos, don Belardo, mayoral *speculum*, se hace muy necesaria la compostura de la calle que atraviesa su casa, pues que en cuanto a peñascos y pozos, no teme hacer una apuesta con cualquiera.

Ofrecése a poner una carreta con bueyes a disposición de la Junta, que pagará el peculio de don Belardo, para, de man común, llevar a cabo el terraplen.

No es justo desatender el pedido del caballero mayoral.

Esta noche tiene lugar en el «Teatro Union» el bonito drama «Andrés el Saborano», cuyo moral argumento, lo á hecho tan aplaudido.

Concluirá la función con el juguete cómico «Un peso por cada palo», lleno de aprehensiones y novedades.

¿Cómo faltar esta noche con tanto bueno que va a la escena?

La Comisión Auxiliar de la Junta del Pueblo de Pan de Azúcar, ha ofrecido graciosamente a la Comisión de los trabajos de la Capilla de Matajojo, todos los ornamentos litúrgicos necesarios, para la celebración de los oficios.

Justo es—así como sin distinción de colores políticos se invitó al público para oír una misa por el eterno descanso de los que murieron en Paysandú, varios

ciudadanos piensan en época oportuna celebrar las mismas honras fúnebres en obsequio de los que perecieron en el paso de Quinteros; aplaudimos de corazón la idea. El General Santos decretó honores a Leandro Gomez, esto es un progreso de tolerancia política como muy bien, lo observa *El Siglo* que hace honor al que lo observa. Los Orientales de Minas irán al templo a orar por los que murieron en Quinteros, si la invitación es general, sin exclusión de colores políticos, los ciudadanos deben asistir en comunidad.

En Quinteros murió Freire, héroe de la independencia, digno del respeto público.—Tajes, soldado de honor, Caballero, Abella, Cesar Diaz y varios otros que fuesen de tal o cual partido habian dado mas de una página brillante a la Historia Nacional, ilustrando sus espaldas en los campos de Monte-Caceros—ante la tumba concluye todo odio y la plegaria fraternal no debe negarla todo el que sea oriental antes que partidario.

La oración para el católico, no tiene color político.

Estando ya en prensa nuestro periódico, nos llega la lista de adhesiones a la propaganda del Dr. Botana, que, por haber llegado tarde, y ser el número de las firmas bastante respetable, lo suspendemos para el próximo.

En el Cerro Pelado, pulpería de Pagola, se hallaban Rafael Irigoite y Carolino Cerron, quienes, tomándose en palabras, pelearon después a cuchillo, consiguiendo Cerron herir levemente a Irigoite, acto que causó merced a la intervención de las personas que allí se hallaban presentes.

No obstante haberlos separado, Irigoite montó a caballo y tomando traidoramente a Cerron, le introdujo el cuchillo en el corazón causándole la muerte en el acto.

El asesino se halla ya en poder de la autoridad.

SOLICITADA

PERMANENTE

El «Clamor» publica una permanente, firmada por Justo la que se ocupa de zaherir la reputación médica del Dr. Borda, y lo que es mas, llevar su osadía anónima al extremo de considerarse con títulos para quitar o adjudicar competencias científicas al expresado Dr. Borda con esa pedantez que sobresale hasta en los renglones de aquel escrito.

Sepa, el público, pues que el autor de la permanente bien lo sabe, que el Dr. Borda, ocupa en la localidad un lugar muy distinguido que ni la envidia ni el raquitismo de sentimientos, le podrán jamás usurpar los méritos con que la sociedad de Minas le ha honrado.

No son una ni dos familias las que han recibido los favores que como médico les ha prestado el Dr. Borda; son muchas pues, que si el caso llega, no habrá inconveniente en nombrar una por una.

Además, el Dr. Borda no es de los galenos que pasan el día *chupando* en un rincón del café, ni de los que hacen uso del *tirabuzón* y *tijeras de podar*.

En mi próxima seré mas clara.

Justa

AVISOS

A V I S O

Debiendo ausentarme para el extranjero a mediados del presente mes, pongo en alquiler la casa habitación que he ocupado hasta la fecha; el que se interese por ella puede verse con el que suscribe hasta la fecha arriba indicada, y pasada ella, con D. Juan Farfán quien queda encargado de todos mis asuntos en este pueblo.

Las personas que tengan cuentas en mi establecimiento, se servirán pasar a abonarlas antes de mi salida; en caso contrario, me veré en el caso de publicar los nombres de los deudores.

José Varone.

Ojo especuladores

Se arrienda un establecimiento de campo situado en la costa del Sol, de buenas pasturas, y regado de buenas permanentes, cercado todo de pila, y dividido en tres grandes potreros, con cereos totos de seis hilos deambre de acero, números cuatro y cinco buena postería de mandeday colocada a doce varas de distancia uno del otro en buenas poblaciones de material que contienen todas las comodidades que quiere un establecimiento de esta naturaleza.

A saber, manguera, potrero arvejado, parcerdos y terneros, cuatro o cinco piezas parceros eladrillo revetadas y blanqueadas por dentro y fuera, techos de teja francesa, raras de tabla, y pisos dos de tabla y uno de baldosa; otro pie paredes de piedra, y cocina de idem. Cho de teja en su buen horno, dos pides galpones de veinte varas, y otro de diez, para el tiro, buenos piques de mandeday, una gran chacra, comodastijas para guardar la escha; todo nuevo y en perfecto estado.

A mas se arriendan conjuntamente con el campo, los ganados vacunos de, y lanar que allí existen, y se venden invuadada de novillos y vacas, que da uno de los potreros. El que desee, en engordar ganados, no tiene, pensar en gastar un centesimo, en los ganados que compre para aunar.

Para tratar con su dueño en Minas el 25 de Mayo núm 141.

Al Comercio

Con esta fecha y de comun acuerdo se ha disuelto la sociedad que, en elmo de almacen giraba bajo la razón social de Vicente Vazquez y C. en elrajo conocido por *Espuelitas* la que girará en adelante bajo la razón de Vicente Vazquez el que se ha hecho cargo del activo y pasivo de la extinguida sociedad.

Espuelitas, Diciembre 24 de 1883
A ruego de Catalina A. de Vidal.
Antonio Utz.

Vicente Vazquez.

Remate Judicial

POR

J. VALLADARES

Por disposición del Sr. Juez Letrado departamental, doctor don Franklin Bayley y a petición de los interesados el día 16 de Enero y subsiguientes del año venidero a las 9 de la mañana procederá la venta en remate público de los muebles, raíces y semovientes que a continuación se expresan, sitos en Gutierrez pertenecientes a la testamentaria de don Eleuterio Fernandez.

119 cuerdas de campo, una casa y una manguera, tasados en 976 pesos; 260 animales vacunos a 6 \$ cada uno; 630 ovejas a 80 cts. una; 12 caballos a 10 \$; yeguas a 1.20 cts. y 4 bueyes a 15 \$.

Al mismo tiempo venderanse los muebles y menaje de la casa.

El postor del campo ostará en el acto de serle aceptada la oferta la cantidad de cien pesos.

El remate tendrá lugar en la misma finca.

OFICINA RENOVADORA DE BOLETOS de Marcas y Señales

Esta Oficina hace saber a los hacendados del Departamento y a todos los propietarios de marcas en general, que ha recibido de la Central el total de los boletos definitivos; y que siendo un mandato expreso de la Ley la renovación de los provisorios expedidos por la referida Oficina Central, los propietarios están en la obligación imprescindible de proceder, de conformidad con la Ley, al cange respectivo de sus boletos.

A los efectos indicados, los interesados deberán presentarse a la brevedad posible con sus boletos provisorios a entregarlos para recibir en cambio el definitivo mo diante el pago de un pe-

setenta y cinco centésimos.

El Agente
L. del Puerto.

Oficina—Hotel de la Paz.

Hotel de la Paz

25 de Mayo esquina 18

HOTEL DE LA PAZ
DE
PUERTO RICOS.
Calle 8 de Julio, esquina 25 de Mayo.

En este nuevo establecimiento, encontrará personas que a él concurrirán toda clase de comodidades.

Se reciben pasajeros y pensionistas. Inmejorable servicio y comodidad en los precios es lo que se ofrece a las personas que concurrirán al nuevo Hotel.

NOTA.—Se avisa a los viajeros y demás personas de campaña, que dicho Hotel cuenta con un excelente pasadizo donde podrán tener sus caballos con toda comodidad.

25 de Mayo esquina 18

Hotel de la Paz

UJZGADO DE PAZ
E LA 1.ª SECCION

AVISO

Por el presente y de acuerdo con lo que determina el artículo 39.º de la Ley de Elecciones vigente, se convoca a los ciudadanos domiciliados en esta sección para que concurran a inscribirse en el Registro Cívico que se abrirá el día 2 de Enero del año entrante en la oficina de este Juzgado calle de Solís n.º

Minas Diciembre 9 de 1883.

Juan Dorla.
Juez de Paz

AVISO

Pascual Grieco, cirujano dentista, de la Régia Facultad de Nápoles y aprobado por el H. Consejo de Higiene de Montevideo, tiene el honor de ofrecer al público sus servicios profesionales: cura toda clase de enfermedades dentarias siguiendo los preceptos de la ciencia médica-quirúrgica, sin emplear recursos secretos o específicos desconocidos.

Cuenta con variedad de instrumentos odontotécnicos los mas modernos para la extracción, no pudiendo efectuarse ésta sólo cuando es necrusado o tiene otros defectos análogos que se hacen incurables.

Construye dientes o dentaduras completas con el sistema mas aceptable en parte odontotécnica, conservando siempre la disposición fisiológica de los dientes naturales, satisfaciendo al cliente sin incomodidad en la masticación y fisonomía.

Limpia también los dientes con específicos oportunos sin que el esmalte sufra alteración.

Las personas que quieran utilizar dichos servicios, dirijirse al Hotel de la Paz, cuarto a la calle 25 de Mayo, frente a la casa del Sr. Fourcade.

Precios reducidos.

Venta de Ganados

El que suscribe ha de vender a los señores compradores de ganados para sus laderos, que en la presente safa, ven de bajo contrata, hasta quinientas reses, siendo mitad novillos y mitad vacas especiales; da y pide garantías.—Para tratar, en la Estancia de Gutierrez de la Tesamentaria Honorio Luis da Silva, 6.ª Sección policial de Minas.

Gefatura Política.

AVISO

A los efectos de lo dispuesto en el artículo 17 del Código de Minerías se hace saber: Que don Manuel L. Cabral ha denunciado una Mina de Cuarzo auro-argéntífero conteniendo varios minerales, situada en la margen izquierda del arroyo San Francisco, en esta jurisdicción en terreno de los señores Melogno y su cession Mancebo, en el punto conocido por Cerro de la Cidera.

Minas, Noviembre 20 de 1883.

El Oficial 1.º

DENTISTA



Antes



Después

AMERICA

HIPOLITO D TH

Participa al distinguido público de Minas que abrió su gabinete de estudio, a Treinta y Tres núm. 203, (casa que fué habitada por la familia Carlos Ladereche) en el cual ofrece sus servicios profesionales.

Colocación de dientes y dentaduras artificiales de todas clases, sin estracción sin ganchos ni resortes, esos dientes nada dejan que desear en belleza y solididad la articulación, y sirven para masticar los alimentos mas duros.

Atelier especial para las reparaciones de las piezas incómodas, rotas o de Obturadores para remediar las perforaciones del velo del paladar para facilitación de la palabra con sonido perfecto.—Orificaciones y emplomaduras de las clases y con un esmalte especial para los dientes doloridos.

TRABAJOS GARANTIDOS POR 15 AÑOS Y A PRECIOS MÓDICOS

Se hacen toda clase de trabajos pertenecientes al ramo.

CONSULTAS GRATIS DE 9 DE LA MAÑANA A 5 DE LA TARDE

Los pobres serán aliviados de sus dolores gratuitamente.

ATTENDA A LOS LLAMADOS DE DENTRO Y FUERA DE LA VILLA

AVISO

Se vende la chaera conocida por de Quirquer, situada en los arrabales de esta Villa. El que se interese en la compra, puede verse con D. Estévan Belou, calle Olimar 147—Minas.

AVISO

Se avisa al vecindario del Departamento, que desde esta fecha en adelante, procederé a la vacunación y revacunación, todos los días de 12 a 2 de la tarde; en la calle Treinta y Tres, núm. 118.

Minas, Octubre 26 de 1883.

Diego Perez
Médico de Policía

Dr. Luis Santiago Botana

tiene su estudio de abogado en la calle de MARMARAJÁ N.º 204

CLEMENTE MARIA DIAGO
PROCURADOR

—Marmarajá, núm. 204—

Encarga de arreglos de Testamentaria y de los ramos concernientes a su profesión bajo la dirección del Dr. D. Luis Santiago Botana.

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Franklin Bayley de conformidad con lo dispuesto por el artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la Sucesión de don Serafin Machado, emplazándose a los que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados a su fallecimiento, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado con los justificativos respectivos a deducir sus acciones bajo apercibimiento de lo que hubiese lugar por derecho.

Minas, Noviembre 10 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

FOTOGRAFIA MINDONIENSE

103 CALLE MALDONADO 103

MINAS.

Este conocido establecimiento ha sido trasladado de la calle 18 de Julio a la calle Maldonado, casa del Sr. Varanjo, donde hemos construido una hermosa Galería que nos permita hacer trabajos tan perfeccionados como los que se hacen en la Capital.

Ahora si podemos ofrecer a nuestros favorecedores, retratos bien modelados y con efectos de luz muy caprichosos y artísticos.

También advertimos que se puede retratar con la misma perfección en días nublados, de viento o lluviosos.

Seguiremos haciendo retratos de todas clases y tamaños a precios reducidísimos.

Especialidad en retratos instantáneos de niños; idm. sobre porcelana y los bellísimos al carbon crótipia indeltables.

Se retrata a domicilio, lo mismo en el pueblo que en cualquier punto de campaña pasando aviso con la anticipación necesaria.

No olvidarse que la Fotografía se trasladó a la

calle Maldonado núm. 103

PILDORAS HOLLOWAY

La eficiencia indudable de esta na en los casos de desorden de do, del Estómago y de los nos, asma de impureza de la s causa de que las Píldoras I way gozan de una fama inm el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de deb o de AFECCIONES de los NEP dicho medicamento obra como j canto restableciendo el SISTE M decirlo así regenerando el enferu

El efecto curativo que producen píldoras en todas las dolencias

de la MUJER, es realmente maravillosa

Este es el mejor remedio conocido para los MALES de PIERNA y de PE CHO, las HERIDAS antiguas, LLAGAS y ÚLCERAS, cualquiera que haya sido su duración, se frota con el abundan- gemente la garganta y el pecho, no tar dan en desaparecer los peores cóstipados.

Dicho ungüento es igualmente eficaz en los casos de hemorroides, enfermedad dolorosa que el cura infaliblemente.

Ungüento Holloway

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el rótulo en el Bote ó la Caja, para cerciorarse si está la dirección de 78 New Oxford Street. Londres, p es sino está, entonces se trata de perpetrar un descarado engaño.

Se invita a las personas que sean defraudadas por los vendedores que expidan las PILDORAS Y EL UNGÜENTO DE H LLOWAY falsificados, para que se sirvan comunicarme los pormenores. Inmediata mente haré formalizar procesos legales contra los ofensores, y recompensaré liberalmente a los Delatores por el trabajo que se tomen, comprometiéndome a que no haya trascendencia de sus nombres.

Depósito en Minas: Botica de S. L. de FRANCISCO I. GARMENDIA.

nuevo de la crisis que atravesamos ne- mos resuelto hacer una gran rebaja en os precios antes establecidos.

calle 1 de Julio N.º 261 a 262

Minas, Diciembre de 8 83

Figini y Lupi

Dr. Emilio J. de Aréchaga

Abogado

Ha trasladado su estudio a la calle CEBOLLATI N.º 105

AVISO—Se venden a un precio moderado 4 solares, sitos en la calle do Carapé, lindan lo con la propiedad de D. Benedicto Pinao, teniendo dichos solares algunas piezas de material.

Para tratar, verse con los señores Irigunay y Rasquin en esta Villa.

AVISO

Se vende una fracción de campo alamorado de 1.405 cuerdas, de buenas pasturas y aguada; con una finca de material de azotea nueva, tiene tres piezas: cocina techo toja, y dos de techo de paja pared de barro, y un gran galpou, guarda ptilio de material y una gran manguera de piedra; ubicada en la costa do Cisupá de esta jurisdicción. En la calle Marmarajá n.º 132 darán razon de la venta.

EMBARGO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Franklin Bayley se hace saber al público que se ha trabado embargo en campo de propiedad de don Pedro L. Silva, situado en los Tapes y lindando por el Norte con el Río Cebollati, por el Sur con don Custodio Gomez, por el Este con el Arroyo de los Tapes y por el Oeste con doña Manuela Silva, cuyo embargo se ha ordenado en los autos que por sobre de pesos lo sigue ante este Juzgado don Gregorio P. Casero.

Minas, Diciembre 6 de 883.

Juan Villalengua—Escribano Público

Aviso

ende la casa perteneciente a la
Cantera, situada en las esqui-
as calles 18 de Julio y Cebollati.
atur, ver-se con don Eugenio Ro-
Minas, Octubre 7 de 1883.

Gregorio P. Castro

Escribano Público
de asuntos judiciales
y Testamentarios
Calle 18 de Julio y esquina Florida
MINAS

Aviso

subcribe, Profesor de Piano y
establecido actualmente en esta
free sus servicios a las personas
teran honrarlo con su confianza
cilio, calle 25 de Mayo, número
Filindo Rinaldi

Buena noticia

mos garantizar que desde el primo
diciembre próximo, empezarán ha-
el viaje diariamente las antiguas
rías correos. Sus dueños, Pais,
Montero se han propuesto ha-
mejora durante la estación de ve-
con el único objeto de facilitar
lo y sobre todo al comercio el mo-
to diario.
Agencias siguen siempre, en Mi-
le 18 de Julio núm. 106 y en Mon-
en las Mensajerías Orientales, ca-
aguay esquina Florida.

JUAN DUASO

CALLE 18 DE JULIO

ueño de este establecimiento, par-
al público que acaba de recibir
an surtido de artículos de almacén
a los que se venden a precios su-
ntie módicos.

Mensajerías Orientales

ITINERARIO DE LA DILIGENCIA
SALIDAS DE MONTEVIDEO
3, 7, 11, 15, 19, 23 y 27
SALIDAS DE MINAS
1, 5, 9, 13, 17, 21 y 25
Agente en Minas: Gabino Perez.

Interesa al comercio

Se alquila la casa que ocupaba la tien-
da y almacén de don Manuel Zuasnabar.
Tiene espaciosos armazones para los
ramos indicados.
Para tratar con su propietario, calle
18 de Mayo núm. 157.

ZAPATERIA DE JAIME VALDE
PLAZA LIBERTAD ESQUINA, TREINTA Y TRES-MINAS

A los Médicos y a los Enfermos.

La TISIS incipiente, las ESCROFULAS, el RAQUI-
TISMO, los CATARROS PULMONALES, la CLORO-
ANEMIA (colores pálidos) y la DISPEPSIA atónica
(digestion difícil) se curan radicalmente con el ACEITE
DE HIGADO DE BACALAO FERRO-QUINADO, inventado y
elaborado exclusivamente por los farmacéuticos Carrera
y Manetti, y aprobado y recomendado por el Consejo de
Higiene Pública. Hierro, Quina y Aceite puro de hi-
gado de bacalao de Noruega: he aquí los componentes
de esta preciosa medicina, que es a la vez medicamento
y alimento muy conveniente en la convalecencia de
toda enfermedad larga, pues es el mejor agente de re-
constitución orgánico-fisiológica.

El verdadero remedio para los RESFRÍOS, TOS CON-
VULSA, TOS NERVIOSA, CATARROS BRONQUIA-
LES, IRRITACIONES DEL PECHO, ESTOMAGO y
GARGANTA, es el Jarabe pectoral de Eucario balsámico,
aprobado por el Superior Consejo de Higiene Pública, y
solamente elaborado en la Botica del Globo de Montevideo.

La lactancia artificial y mercenaria, los alimentos impro-
pios y muchas veces la dentición, son causa de los frecuentes
y a menudo fatales desarreglos de las vías digestivas.—Em-
pacho—de los jóvenes seres que no pudiendo nutrirse se
debilitan y mueren sino se les administra el Jarabe para
Empacho que el Honorable Consejo de Higiene Pública
aprobó, y las madres de familia bien conocen y aprecian.
Solo él de la BOTICA DEL GLOBO de Montevideo, adonde se
inventó y elabora debe considerarse legítimo.

La falta de apetito, los dolores de estómago, la
debilidad, los colores pálidos, y las enfermedades
del bello sexo en general, combaten con el Vino de
quina ferruginoso de la Bota del Globo de Montevideo.
Esta casa recibe constantemente de Noruega el verdadero
ACEITE DE HIGADO DE BACALAO, que expende
a módicos precios.

Todas las citadas medi-
cinas son legítimas si lle-
van la siguiente marca
de fábrica registrada y
el librito 6 método para
usarlas.

DEPOSITO GENERAL

8-18 de Julio—
MONTEVIDEO.

Indicador

Todo suscriptor tiene opción a publi-
car gratuitamente, en esta sección
su nombre, profesión y domicilio

FRANCISCO D. MONTERO
Jefe Político, plaza Libertad
JUNTA E.A.D.M.I.
Oficina, plaza Libertad
Dr. FRANKLIN BAYLEY
Ll. 9—cuartel. Juzgado, plaza
Libertad
Dr. D. MANUEL MATTOS
Abogado, calle Maldonado
JOSÉ A. SANCHEZ
Escribano, 25 de Mayo
MANUEL TRELLES
Procurador Fiscal y Escriba-
no Público, Florida.
JUAN VILLALENGUA
Escribano Actuario, calle Olimar
PUERTO HERMANOS
Tienda y Almacén calle 25 de
Mayo esquina 18 de Julio
MARCELINO HELGUERA
Tienda y Almacén, calle 33
EMETERIO RIGADA
Tienda y Almacén, Florida
MIGUEL CHAPE
Almacén, Ferreteria y Librería
Calle 25 de Mayo
ISIDRO HELGUERA
Tienda, Almacén y Barraca
de maderas, 25 de Mayo
JUAN DUASO
Almacén y Tienda, 15 de Julio

FLORENTINO HELGUERA
Tienda y Almacén, plaza Li-
bertad
DOMINGO DORIA
Tienda Almacén, plaza Libertad
CAYETANO UMPIERREZ Y C.
Almacén, Marmarajá
FIGINI Y LUPI
Almacén, Fonda y Fábrica de
cerveza 18 de Julio
FRANCISCO MELOGÑO
Tienda y almacén, calle Cerro
Largo, esquina 18 de Julio.
JUAN PODESTÁ
Almacén y tienda, calle de
Marmarajá
CAYETANO BORDA
Médico, calle 25 de Mayo
Dr. ARÉCHAGA
Abogado, calle Cebollati número 105
GREGORIO P. CASTRO
Escribano Público, esquina Treinta y
Tres y Florida.
JOSÉ A. RAMOS
Agrimensor, 25 de Mayo
DOCTOR L. SANTIAGO BOTANA
Abogado, calle Marmarajá núm. 204
ANTONIO JUANICO
Agrimensor, 18 de Julio
DOMINGO DORIA (HIJO)
Carnicería y fábrica de velas
Cebollati 25
ENRIQUE LADOS
Panadería, Lavalleja
C. RODRIGUEZ Y C.
Fotógrafos calle 18 de Julio, núm. 135
TOMÁS NARTALLO
Panadería, calle 18 de Julio
CARLOS SOLIER
Botica, calle 25 de Mayo

FRANCISCO GARMENDIA
Botica, plaza Libertad
GABINO PEREZ
Platería y Agencia de 17
Mensajerías Orientales, 18 de
Julio
ESTEVAN BELOU
Procurador calle Olimar
EUGENIO FOURCADE
Procurador, 25 de Mayo
LUCAS REQUENA
Procurador, Marmarajá
ISIDRO ESCUDELO
confitería, Café y billar 18 de
Julio
CLEMENTE DIEGO
Procurador, Cebollati
ANTONIO DIEGO
Carpintería y Carpintería fino
bre, al lado de la Sacristía
ANTONIO JOSÉ
Tienda y Almacén—Calle Montevideo.
SANCHEZ HERMANOS
Tienda, Almacén y Ferreteria,
calle 25 de Mayo; esquina 18
de Julio.
BERNARDO GARAT
Jabonería, calle 33
AUGUSTO VARENE
Hotel Erasmus, 18 de Julio
G. BONMI HIJOS Y C.
Barraca de maderas, alambre
etc. plaza Libertad
PEDRO SANCHEZ
Barbería y Peluquería calle
18 de Julio número
BARBERA DE LA ÉPOCA
Plaza Libertad—Minas
LOVE NZ ROCH
Oficina primera de la Gefatu-
ra, Treinta y Tres

JUAN DORIA
Juez de Paz de la primer
Sección, Solís
ARTURO BUJONS
Ingeniero, calle Maldonado.
MARIO BROUCHIER
Maestro Mayor de Obras Públicas,
calle de Olimar.
HOTEL ESPAÑOL
Plaza Libertad—Minas.
ISIDRO HELGUERA
Barraca de frutos del país
Marmarajá
JAIME VALDES
Zapatería, plaza Libertad
PEDRO DUBALDO
Molino de agua, Santa Lucía
RAMON BACH Y C.
Panadería de repiga de Oro—calle
Montevideo, núm. 18
FILINDO RINALDI
Profesor de piano y canto, calle 25
de Mayo, núm. 58.
Pedro S. Aguiar
ha abierto su estudio de De-
recho en Treinta y Tres
FRANCISCO ENRIH
Alquila carruajes a cualquier hora
para paseos y viajes, no solo para la
Capital sino para cualquier punto de la
Campaña. Precios módicos.
Calle de Montevideo, esquina Sarand
SALVADOR PLACE
Fonda, posada, café y billar.
Calle Marmarajá, esquina Cebollati.
PEDRO DUBALDO Y C.
Panadería, calle Montevideo.
JOSÉ R. SALGUEIRO
Fotografía, 18 de Julio.
DIEGO ALFONSIN
Escribano Público, Nico—Perez